



# 佳訊 (控股) 有限公司

(在百慕達註冊成立之有限公司)

二零零四至二零零五年度  
中期報告

## 公司資料

### 董事會：

非執行主席：

謝志雄

執行董事：

楊淑君 (董事經理)

何驥 (執行董事)

范玖賢 (執行董事)

(於二零零四年九月三十日獲委任)

非執行董事：

傅厚澤\*\*

何佐芝，GBS，OBE，太平紳士

郭志桁，太平紳士\*

(於二零零四年九月三十日獲委任)

梁國傑，FCPA, FCMA, CPA (Aust)\*

李國星\*\*

繆德維

\* 獨立董事

\*\* 審核委員會成員

秘書：

楊淑君

註冊辦事處：

Clarendon House,  
2 Church Street,  
Hamilton HM11,  
Bermuda.

主要營業地點：

香港  
九龍  
油麻地  
窩打老道40號  
寶翠大樓  
2樓

核數師：

羅兵咸永道會計師事務所

股份過戶登記處：

香港中央證券登記有限公司  
香港皇后大道東183號  
合和中心  
17樓

主要往來銀行：

東亞銀行有限公司  
香港上海滙豐銀行有限公司  
瑞士信貸銀行

律師：

羅夏信律師樓  
羅文錦律師樓

網頁：

[www.hkabc.com](http://www.hkabc.com)

未經審核業績摘要  
截至二零零四年九月三十日止六個月

	二零零四年 港元	二零零三年 港元	變動 百分比
營業額	<b>12,286,698</b>	10,034,052	+22.45%
經營溢利	<b>84,899,551</b>	2,990,580	+2,738.90%
股東應佔溢利	<b>84,773,261</b>	2,726,973	+3,008.69%
每股盈利	<b>18.16仙</b>	0.58仙	+3,031.03%

董事會欣然提呈本集團截至二零零四年九月三十日止六個月之中期報告及簡明賬目。本集團截至二零零四年九月三十日止六個月之綜合業績、綜合現金流量報表及綜合權益變動表以及本集團截至二零零四年九月三十日之綜合資產負債表（均為未經審核及簡明報表），連同經選定之說明附註載於本報告第3至第13頁。

**簡明綜合損益表**  
**截至二零零四年九月三十日止六個月**

		未經審核 截至 二零零四年 九月三十日 止六個月 港元	未經審核 截至 二零零三年 九月三十日 止六個月 港元
	附註		
營業額	2	<b>12,286,698</b>	10,034,052
銷售成本		<b>(8,366,440)</b>	(6,728,203)
毛利		<b>3,920,258</b>	3,305,849
其他收益		<b>2,247,337</b>	5,031,836
其他經營收入		<b>88,595,691</b>	7,794,986
銷售及分銷成本		<b>(809,679)</b>	(763,299)
一般及行政開支		<b>(8,520,923)</b>	(10,709,868)
其他經營開支		<b>(533,133)</b>	(1,668,924)
經營溢利	3	<b>84,899,551</b>	2,990,580
財務費用		<b>(126,290)</b>	(263,607)
股東應佔溢利		<b>84,773,261</b>	2,726,973
股息	5	<b>(9,337,720)</b>	(4,668,860)
每股盈利	6	<b>18.16仙</b>	0.58仙

簡明綜合資產負債表  
 截至二零零四年九月三十日

	附註	未經審核 二零零四年 九月三十日 港元	經審核 二零零四年 三月三十一日 港元
非流動資產			
物業、廠房及設備		35,437,849	36,560,491
投資證券		61,800,291	84,727,237
		<u>97,238,140</u>	<u>121,287,728</u>
流動資產			
應收賬款	7	1,452,951	1,678,417
其他流動資產		5,933,250	5,903,729
已抵押按金		51,212,124	51,052,338
現金及銀行結餘		173,479,864	113,598,102
		<u>232,078,189</u>	<u>172,232,586</u>
流動負債			
其他流動負債		3,177,472	3,112,735
貿易及其他應付賬款	8	2,434,854	2,289,302
銀行貸款，已抵押		41,196,726	43,669,579
		<u>46,809,052</u>	<u>49,071,616</u>
流動資產淨值		<u>185,269,137</u>	<u>123,160,970</u>
總資產減流動負債		<u>282,507,277</u>	<u>244,448,698</u>
股本及儲備			
股本		46,688,600	46,688,600
儲備		235,818,677	197,760,098
股東資金		<u>282,507,277</u>	<u>244,448,698</u>

簡明綜合現金流量報表  
截至二零零四年九月三十日止六個月

	未經審核 截至 二零零四年 九月三十日 止六個月 港元	未經審核 截至 二零零三年 九月三十日 止六個月 港元
經營業務之現金流出淨額	<b>(3,383,355)</b>	(10,117,135)
投資業務之現金流入淨額	<b>110,139,585</b>	32,312,875
融資業務之現金流出淨額	<b>(46,688,600)</b>	(4,668,860)
現金及現金等值項目增加淨額	<b>60,067,630</b>	17,526,880
於二零零四年／二零零三年四月一日之 現金及現金等值項目	<b>164,650,440</b>	89,333,055
外幣匯率變動之影響	<b>(26,082)</b>	161,539
於二零零四年／二零零三年九月三十日之 現金及現金等值項目	<b><u>224,691,988</u></b>	<b><u>107,021,474</u></b>
現金及現金等值項目結餘之分析：		
銀行結餘及現金(包括已抵押存款)	<b><u>224,691,988</u></b>	<b><u>107,021,474</u></b>

繳入盈餘 港元	股份溢價 港元	股本 贖回儲備 港元	資本儲備 港元	匯兌儲備 港元	保留溢利/ (累計虧損) 港元	總額 港元
90,681,578	76,470,297	176,000	3,662,954	182,773	(16,768,214)	208,501,073
-	-	-	-	-	2,726,973	2,726,973
-	-	-	-	161,541	-	161,541
-	-	-	(3,384,569)	-	-	(3,384,569)
-	-	-	-	-	(4,668,860)	(4,668,860)
<u>90,681,578</u>	<u>76,470,297</u>	<u>176,000</u>	<u>278,385</u>	<u>344,314</u>	<u>(18,710,101)</u>	<u>203,336,158</u>
90,681,578	76,470,297	176,000	278,385	(41,862)	23,045,700	244,448,698
-	-	-	-	-	84,773,261	84,773,261
-	-	-	-	-	(46,688,600)	(46,688,600)
-	-	-	-	(26,082)	-	(26,082)
<u>90,681,578</u>	<u>76,470,297</u>	<u>176,000</u>	<u>278,385</u>	<u>(67,944)</u>	<u>61,130,361</u>	<u>282,507,277</u>

簡明綜合權益變動表  
截至二零零四年九月三十日止六個月

	股本 港元	一般儲備 港元	資產 置換儲備 港元	物業 重估儲備 港元
於二零零三年四月一日	46,688,600	2,000,000	5,150,000	257,085
本期間溢利	—	—	—	—
換算附屬公司賬目產生之匯兌差額	—	—	—	—
出售投資證券之儲備變現	—	—	—	—
二零零三年已派末期股息	—	—	—	—
於二零零三年九月三十日	<u>46,688,600</u>	<u>2,000,000</u>	<u>5,150,000</u>	<u>257,085</u>
於二零零四年四月一日	46,688,600	2,000,000	5,150,000	—
本期間溢利	—	—	—	—
二零零四年已派末期股息	—	—	—	—
換算附屬公司賬目產生之匯兌差額	—	—	—	—
於二零零四年九月三十日	<u>46,688,600</u>	<u>2,000,000</u>	<u>5,150,000</u>	<u>—</u>



## 簡明中期賬目附註

### 1 主要會計政策

此等未經審核簡明綜合賬目乃根據香港會計師公會所頒佈香港會計實務準則（「會計實務準則」）第25號「中期財務報告」而編製。

此等簡明賬目須與二零零四年之年度賬目一併閱讀。

編製簡明賬目所採納之會計政策及計算方法與本集團截至二零零四年三月三十一日止年度之年度賬目所採納者一致。

### 2 分部資料

本集團主要從事提供技術開發及財經報價，以及電訊投資業務。

#### 主要申報形式－業務分部

本集團將全球業務劃分為下列業務分部：

- 金融報價、證券交易系統特許使用權，以及銷售相關產品
- 無線應用
- 企業活動及投資控股－持有企業資產及負債

#### 次要申報形式－地區分部

雖然本集團之業務分部乃採取全球性管理方式，但劃分為下列主要地區經營：

香港	:	金融報價、證券交易系統特許使用權，以及銷售相關產品、設施管理顧問及解決方案、無線應用，以及企業活動及投資控股
亞洲	:	金融報價、證券交易系統特許使用權及銷售相關產品，以及投資控股
加拿大及美國	:	投資控股

## 2 分部資料 (續)

### (a) 主要申報形式－業務分部

以下為期內業務分部佔本集團收益及業績之分析：

	截至二零零四年九月三十日止六個月			
	金融報價、證券 交易系統特許 使用權、以及 銷售相關產品 港元	無線應用 港元	企業活動及 投資控股 港元	總計 港元
來自外間客戶之營業額	<u>12,257,019</u>	<u>29,679</u>	<u>-</u>	<u>12,286,698</u>
分部業績	<u>204,862</u>	<u>(1,208,243)</u>	<u>(4,816,196)</u>	<u>(5,819,577)</u>
其他收入				
－利息收入	-	-	-	1,064,464
－股息收入	-	-	-	649,539
－租金收入	-	-	-	533,334
－出售上市投資之收益	-	-	88,471,791	88,471,791
經營溢利				84,899,551
財務費用				<u>(126,290)</u>
股東應佔溢利				<u>84,773,261</u>

## 2 分部資料 (續)

### (a) 主要申報形式－業務分部 (續)

	截至二零零三年九月三十日止六個月			
	金融報價、證券 交易系統特許 使用權、以及 銷售相關產品 港元	無線應用 港元	企業活動及 投資控股 港元	總計 港元
來自外間客戶之營業額	<u>9,974,780</u>	<u>59,272</u>	<u>—</u>	<u>10,034,052</u>
分部業績	<u>(1,176,100)</u>	<u>(1,949,235)</u>	<u>(4,996,817)</u>	<u>(8,122,152)</u>
其他收入/(開支)				
－利息收入	—	—	—	517,493
－股息收入	—	—	—	3,981,009
－租金收入	—	—	—	533,334
－出售其他投資之虧損	—	—	(849,332)	(849,332)
－出售上市投資之收益	—	—	6,930,228	6,930,228
經營溢利				2,990,580
財務費用				<u>(263,607)</u>
股東應佔溢利				<u>2,726,973</u>

## 2 分部資料 (續)

### (b) 次要申報形式－地區分部

以下為期內地區分部佔本集團營業額及經營溢利貢獻之分析：

	營業額		經營溢利	
	截至 二零零四年 九月三十日 止六個月 港元	截至 二零零三年 九月三十日 止六個月 港元	截至 二零零四年 九月三十日 止六個月 港元	截至 二零零三年 九月三十日 止六個月 港元
按主要市場劃分：				
香港	12,286,698	10,034,052	(4,202,304)	(638,107)
亞洲				
－台灣	—	—	89,106,130	2,848,519
－其他	—	—	(4,275)	(4,769)
加拿大及美國	—	—	—	784,937
	<u>12,286,698</u>	<u>10,034,052</u>	<u>84,899,551</u>	<u>2,990,580</u>

## 3 經營溢利

截至 二零零四年 九月三十日止 六個月 港元	截至 二零零三年 九月三十日止 六個月 港元
------------------------------------	------------------------------------

經營溢利已計入及扣除下列項目：

### 計入

投資物業之租金收入總額	533,334	533,334
出售上市投資之收益	<u>88,471,791</u>	<u>6,930,228</u>

### 扣除

自置物業、廠房及設備折舊	1,684,698	2,193,014
出售其他投資之虧損	—	849,332
投資物業之支出	<u>38,457</u>	<u>33,703</u>

#### 4 稅項

本集團期內並無估計應課稅溢利，故並無提撥香港或海外利得稅準備（二零零三年：無）。

期內並無重大未提撥遞延稅項（二零零三年：無）。

#### 5 股息

	截至 二零零四年 九月三十日止 六個月 港元	截至 二零零三年 九月三十日止 六個月 港元
宣佈派發中期股息每股2仙 (二零零三年：1仙)	<u>9,337,720</u>	<u>4,668,860</u>

(a) 於二零零四年六月二十五日舉行之會議上，董事會建議派發截至二零零四年三月三十一日止年度之末期股息每股10仙。是項股息已於二零零四年七月二十八日派付，並已反映於截至二零零四年九月三十日止六個月之保留溢利分配內。

(b) 於二零零四年十二月九日舉行之會議上，董事會宣佈派發截至二零零五年三月三十一日止年度之中期股息每股2仙。於此等簡明賬目中宣佈派發之股息並未列作應付股息，但將會列作截至二零零五年三月三十一日止年度分佔之保留溢利。

#### 6 每股盈利

每股盈利乃根據股東應佔溢利84,773,261港元（二零零三年：2,726,973港元）及期內已發行股份之加權平均數466,886,000股（二零零三年：466,886,000股）計算。

鑒於本公司尚未行使之購股權之行使價在兩段期間內均有反攤薄影響，故並無呈列每股攤薄盈利。

## 7 應收賬款

本集團絕大部分企業應收貿易賬款之信貸期均為14至90日。應收賬款之賬齡分析如下：

	0-3個月 港元	4-6個月 港元	6個月以上 港元	總額 港元
二零零四年九月三十日之結餘	<u>1,450,951</u>	<u>2,000</u>	<u>—</u>	<u>1,452,951</u>
二零零四年三月三十一日之結餘	<u>1,622,417</u>	<u>48,000</u>	<u>8,000</u>	<u>1,678,417</u>

## 8 貿易及其他應付賬款

貿易及其他應付賬款之賬齡分析如下：

	0-3個月 港元	4-6個月 港元	6個月以上 港元	總額 港元
二零零四年九月三十日之結餘	<u>2,434,854</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>2,434,854</u>
二零零四年三月三十一日之結餘	<u>2,289,302</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>2,289,302</u>

## 9 承擔

### (a) 資本承擔

	二零零四年 九月三十日 港元	二零零四年 三月三十一日 港元
已訂約但未撥備 — 涉及投資證券之投資	<u>7,772,000</u>	<u>9,708,750</u>

### (b) 未來應收最低租賃付款

於二零零四年九月三十日，本集團根據有關投資物業之不可撤銷經營租約而於未來應收之最低租金總額如下：

	二零零四年 九月三十日 港元	二零零四年 三月三十一日 港元
於一年內	<u>800,000</u>	<u>1,200,000</u>
於第二至第五年	<u>—</u>	<u>200,000</u>
	<u>800,000</u>	<u>1,400,000</u>

## 中期股息

董事會已宣佈向於二零零五年一月七日(星期五)營業時間結束時名列股東名冊之股東派發截至二零零五年三月三十一日止財政年度之中期股息每股2仙(二零零三年：1仙)。股息單將於二零零五年一月十四日郵寄予股東。

## 暫停股份過戶登記

本公司將於二零零五年一月四日(星期二)至二零零五年一月七日(星期五)(首尾兩日包括在內)，暫停股份過戶登記，期間將不會進行股份過戶。如欲獲派中期股息，填妥之所有過戶表格連同有關股票必須於二零零五年一月三日(星期一)下午四時前交回本公司之股份過戶登記處香港中央證券登記有限公司，地址為香港皇后大道東183號合和中心17樓。

## 業務回顧及展望

### 營運回顧

於回顧期內，本集團錄得12,300,000港元之營業額，較去年同期上升22.5%，主要由於本集團之網上報價服務收益增加所致。此半年度之溢利淨額為84,800,000港元，去年同期之溢利則為2,700,000港元。溢利大幅增長主要由於本集團於回顧期內出售於遠傳電訊有限公司之股份而錄得約88,500,000港元之投資溢利。

### 管理層分析及討論

#### 網上報價及交易系統

於有關期內，報價王之財務之表現持續改善，收益較去年同期增加22.8%至12,300,000港元。此業務於未扣除折舊前錄得溫和盈利150,000港元。對於企業客戶自年初以來開始恢復消費，本集團感到相當鼓舞。本集團預期，除非股市大幅下挫，否則報價王仍可望保持其穩定的增長步伐。

## 業務回顧及展望 (續)

### 管理層分析及討論 (續)

#### 無線應用

於回顧期內，由於大部份應用程式均按分佔收益之準則提供予流動網絡，因此ABC QuickSilver之收益仍然疲弱。本集團在發掘新業務機會的同時，仍會致力把成本繼續維持在低水平。

#### 電訊投資

於有關期內，雖然台灣流動電訊營運商遠傳電訊持續錄得可觀業績，緊接台灣總統大選後市場充斥各項不明朗因素，驅使本集團檢討其保留遠傳電訊作長期持有之意向，並作出相應改變。本集團乘著遠傳電訊自七月起股價反彈之機會，於七月至八月期間在市場出售於遠傳電訊之12,178,000股股份。連同較早前出售並於二零零三/二零零四年年報內所披露之2,500,000股股份，本集團已於回顧期內按平均每股新台幣33.3元之價格，出售其於遠傳電訊之14,678,000股股份，並帶來約88,500,000港元之淨溢利。截至二零零四年九月三十日，本集團仍持有遠傳電訊合共306,359股股份。

#### 前景及展望

本集團出售其於台灣接近全部流動電訊之投資後，本集團投資組合中目前最大之海外投資為日本之e-Access。此寬頻營運商持續以高速率增長，剛宣佈之半年盈利增長較去年同期更上升超過六倍。本集團對該公司前景及最終將為本集團產生之回報感到樂觀。

雖然本集團於無線互聯網基金及台灣傳呼和互聯網公司宏遠電訊所作投資不大可能於短期內帶來收入貢獻，但觀其近月之表現，本集團相信，該兩項投資均可於未來年度錄得更佳業績。



## 流動資金、資本結構及財務管理

於二零零四年九月三十日，本集團有現金及銀行結存224,700,000港元，其中51,200,000港元已予抵押以獲取一項日圓貸款。

本集團有銀行信貸總額56,400,000港元，其中41,200,000港元經已動用。於二零零四年九月三十日，本集團之債務總額維持於41,200,000港元，而債務總額對已動用資本總額之比率為13%。期終所有未償還銀行貸款均以外幣為單位，以減少本集團在日本所作投資之外匯風險。銀行貸款須於一年內償還，並按現時市場息率計息。

	二零零四年九月三十日		二零零四年三月三十一日	
	港元	%	港元	%
銀行貸款	41,196,726	13	43,669,579	15
股東資金	<u>282,507,277</u>	<u>87</u>	<u>244,448,698</u>	<u>85</u>
動用總資金	<u><u>323,704,003</u></u>	<u><u>100</u></u>	<u><u>288,118,277</u></u>	<u><u>100</u></u>

## 抵押資產

於二零零四年九月三十日，為數51,200,000港元之定期存款已予抵押，以獲取授予本集團之一般銀行信貸。

## 或然負債

除未履行向一家無線互聯網基金作出最高達7,800,000港元之融資承諾外，本集團概無重大之或然負債。

## 僱員酬金政策

於二零零四年九月三十日，本集團約有45名僱員。截至二零零四年九月三十日止期間，薪金及有關成本總額為6,000,000港元。本集團之酬金政策乃配合現行市場慣例並根據個別僱員之表現及經驗而釐訂。除基本薪金外，其他員工福利包括公積金及醫療計劃。本公司亦可向合資格僱員授予購股權。

## 購買、出售或贖回上市證券

本公司或其任何附屬公司概無於期內購買或出售任何本公司證券，本公司亦無於期內贖回任何證券。

## 董事權益

於二零零四年九月三十日，各董事於本公司及其相聯法團（按證券及期貨條例（「證券及期貨條例」）之定義）之股份及期權中擁有須列入證券及期貨條例第352條規定本公司予以置存之登記名冊或必須知會本公司之權益如下：

姓名	普通股數目			權益總額	百分比
	個人權益	法團權益 (附註(i))	家屬權益		
何佐芝	8,530,000	265,331,600	—	273,861,600	58.66%
范玖賢	13,040,000	—	—	13,040,000	2.79%
謝志雄	12,150,006	—	—	12,150,006	2.60%
楊淑君	5,450,000	—	—	5,450,000	1.17%
何驥	4,462,000	—	—	4,462,000	0.96%
梁國傑	3,306,600	—	—	3,306,600	0.71%
李國星	186,000	—	—	186,000	0.04%

根據本公司僱員購股權計劃持有／可行使之購股權之權利：

董事姓名	尚未行使 之購股權	行使價	行使期限
楊淑君	1,000,000	1.41元	二零零零年三月二十三日至 二零一零年二月二十二日
	1,000,000	1.41元	二零零一年二月二十三日至 二零一零年二月二十二日
何驥	250,000	1.41元	二零零零年三月二十三日至 二零一零年二月二十二日
	250,000	1.41元	二零零一年二月二十三日至 二零一零年二月二十二日

## 董事權益 (續)

附註：

- (i) H.C.B.C. Communications (International) Limited及其母公司商台企業有限公司合共持有本公司股份265,331,600股。由於何佐芝先生持有商台企業有限公司之最終控股公司H.C.B.C Enterprises (BVI) Limited之股權，故被視為於H.C.B.C. Communications (International) Limited及商台企業有限公司之有投票權股份中擁有權益。

於二零零四年九月三十日，董事於本公司相聯法團（按「證券及期貨條例」之定義）所持之權益如下：

- (a) 何佐芝先生持有H.C.B.C. Communications (International) Limited之無投票權「B」股11,596股。商台企業有限公司持有H.C.B.C. Communications (International) Limited全部312,000股已發行有投票權「A」股及11,474股無投票權「B」股。
- (b) 何佐芝先生實益擁有H.C.B.C. Enterprises (BVI) Limited之管理人股份100,000股及普通股795,600股，並實益擁有Goddard & Company Limited之已發行股本23.15%。Goddard & Company Limited持有H.C.B.C. Enterprises (BVI) Limited之管理人股份5,000股及普通股933,250股。H.C.B.C. Enterprises (BVI) Limited持有商台企業有限公司之全部已發行股本。
- (c) 下列董事以個人權益形式在本公司附屬公司佳訊有限公司股本中擁有下列數目之無投票權遞延股份：

姓名	遞延股份數目
何佐芝	10,605 (附註(i))
謝志雄	11,642
楊淑君	4,000
梁國傑	5,900

附註：

- (i) 何佐芝先生亦以法團權益形式透過商台企業有限公司持有佳訊有限公司股本中190,690股無投票權遞延股份。

## 董事權益 (續)

上文所列所有權益均為長倉。除以上各段所披露者外，於二零零四年九月三十日，本公司之董事或任何行政總裁或任何彼等之配偶或未滿十八歲之子女概無於本公司或任何相聯法團（按「證券及期貨條例」之定義）之證券中擁有（或根據「證券及期貨條例」被視為擁有）根據「證券及期貨條例」必須登記在本公司置存之登記名冊內之權益或淡倉。

## 主要股東於本公司所持之權益

於二零零四年九月三十日，根據「證券及期貨條例」第336條置存之主要股東登記名冊顯示，本公司獲知會下列本公司已發行股本5%或以上之主要股東權益。

名稱	持有之普通股數目	百分比
H.C.B.C. Enterprises (BVI) Limited	265,331,600	56.83%

附註：為免生疑及雙重計算，請注意上述股本權益已包括在董事權益項下所述關於何佐芝先生之股本權益內。

上文所列所有權益均為長倉。除本節所披露者外，據董事所知，於二零零四年九月三十日，概無其他人士直接或間接擁有須記錄在本公司根據「證券及期貨條例」第336條置存之登記名冊內之本公司任何類別股本5%或以上面值之權益。

## 遵守最佳應用守則

各董事概不知悉有任何資料足以合理地顯示本公司於中期報告所覆蓋之六個月期間未有遵守香港聯合交易所有限公司上市規則中所載之最佳應用守則，惟本公司之獨立非執行董事並無明確任期，此乃由於董事須根據本公司之公司細則輪值告退並於本公司之股東週年大會上膺選連任。

## 審核委員會

審核委員會由兩名獨立非執行董事及一名非執行董事組成。審核委員會已審閱及確認期內之未經審核中期業績公佈及報告。

承董事會命  
董事經理  
楊淑君

香港，二零零四年十二月九日